



PARLAMENT EUROPEJSKI

2009 - 2014

Komisja Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności

2010/0303(COD)

19.4.2011

OPINIA

Komisji Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego
i Bezpieczeństwa Żywności

dla Komisji Transportu i Turystyki

w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i
Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1406/2002 ustanawiające
Europejską Agencję ds. Bezpieczeństwa na Morzu
(COM(2010)0611 – C7-0343/2010 – 2010/0303(COD))

Sprawozdawca komisji opiniodawczej: Bart Staes

PA_Legam

ZWIĘZŁE UZASADNIENIE

Niedawny wyciek ropy naftowej z platformy Deepwater Horizon w Zatoce Meksykańskiej podkreślił konieczność skoncentrowania się na problematyce bezpieczeństwa na morzu i zapobiegania zanieczyszczeniu w środowisku morskim UE. Parlament Europejski zajął się tą tematyką w swojej rezolucji z dnia 7 października 2010 r. w sprawie działań UE związanych z poszukiwaniem i wydobywaniem ropy naftowej w Europie (początkowo podjętą przez Komisję Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności).

Zaproponowane rozporządzenie zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1406/2002 ustanawiające Europejską Agencję Bezpieczeństwa na Morzu stanowi dla Parlamentu pierwszą w procedurze ustawodawczej okazję do zbadania sposobów wzmocnienia obecnych funkcji pełnionych przez EMSA w celu rozszerzenia celów w zakresie ochrony środowiska oraz zwiększenia zdolności reagowania na wypadki na wodach UE.

W zaproponowanym rozporządzeniu należy w jak największej mierze skorzystać z wiedzy specjalistycznej Agencji i wzmocnić jej rolę w zakresie pomagania Komisji i państwom członkowskim i wspierania ich w zapobieganiu zanieczyszczeniu pochodzącemu z instalacji do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu oraz w opracowywaniu wymogów i wytycznych dotyczących zezwoleń na poszukiwanie i wydobywanie ropy naftowej i gazu. W zaproponowanym rozporządzeniu należy również przewidzieć większą rolę systemów takich jak CleanSeaNet i elektroniczny system wykrywania wycieków, z których EMSA korzysta w obecnej działalności, oraz rozszerzenie funkcji nadzorczych EMSA.

POPRAWKI

Komisja Ochrony Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności zwraca się do Komisji Transportu i Turystyki, jako do komisji przedmiotowo właściwej, o naniesienie w swoim sprawozdaniu następujących poprawek:

Poprawka 1

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający Punkt 6 preambuły

Tekst proponowany przez Komisję

(6) Agencja powinna wzmocnić pomoc udzielaną Komisji w zakresie działań badawczych związanych z obszarem jej kompetencji. Należy jednakże unikać dublowania prac realizowanych w oparciu o istniejące ramy badawcze UE. W szczególności nie należy powierzać Agencji zarządzania projektami

Poprawka

(6) Agencja powinna wzmocnić pomoc udzielaną Komisji w zakresie działań badawczych związanych z obszarem jej kompetencji. Należy jednakże unikać dublowania prac realizowanych w oparciu o istniejące ramy badawcze UE. W szczególności nie należy powierzać Agencji zarządzania projektami badawczymi. ***Poszerzając zadania***

badawczymi.

Agencji, należy skupić się na tym, aby były one jasno i precyzyjnie opisane oraz aby unikać ich dublowania i braku przejrzystości.

Poprawka 2

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający Punkt 8 preambuły

Tekst proponowany przez Komisję

(8) Ostatnie wydarzenia uwypukliły zagrożenia dla transportu morskiego *i* środowiska morskiego związane z poszukiwaniem *oraz* wydobywaniem ropy naftowej i gazu na morzu. Należy wyraźnie rozszerzyć możliwość wykorzystania potencjału EMSA w zakresie reagowania, aby uwzględnić działania w odpowiedzi na zanieczyszczenia, których źródłem jest tego rodzaju działalność. Ponadto Agencja powinna pomagać Komisji w zakresie analizy bezpieczeństwa ruchomych instalacji do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu, aby określić ewentualne słabe punkty, opierając swój wkład na wiedzy fachowej osiągniętej w zakresie bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza.

Poprawka

(8) Ostatnie wydarzenia uwypukliły zagrożenia dla transportu morskiego, środowiska morskiego *i obszarów przybrzeżnych* związane z poszukiwaniem, wydobywaniem *i przesyłem* ropy naftowej i gazu na morzu. Należy wyraźnie rozszerzyć możliwość wykorzystania potencjału EMSA w zakresie reagowania, aby uwzględnić działania *zapobiegawcze oraz działania* w odpowiedzi na zanieczyszczenia, których źródłem jest tego rodzaju działalność. Ponadto Agencja powinna pomagać Komisji w zakresie analizy bezpieczeństwa ruchomych instalacji do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu *(w tym instalacji przesyłowych)*, aby określić ewentualne słabe punkty, opierając swój wkład na wiedzy fachowej osiągniętej w zakresie bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza. *Agencja powinna w szczególności – dzięki istniejącemu satelitarnemu systemowi monitorowania i nadzoru – wspierać Komisję oraz państwa członkowskie w wykrywaniu i niwelowaniu skutków wycieku ropy naftowej z instalacji do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu.*

Poprawka 3

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający Punkt 8 a preambuły (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(8a) Rozszerzenie zadań i obowiązków Agencji w odniesieniu do instalacji do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu powinno znaleźć właściwe odzwierciedlenie w budżecie przyjętym zgodnie z art. 18 rozporządzenia (WE) nr 1406/2002 oraz powinno doprowadzić do zwiększenia liczby zatrudnionego przez nią personelu oraz jej zdolności reagowania na wypadki, jeśli to konieczne, w celu umożliwienia Agencji skutecznego wywiązania się z tych nowych zadań.

Poprawka 4

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający Punkt 8 b preambuły (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(8b) Istniejący elektroniczny system wykrywania wycieków można by wykorzystać, rozszerzając go na dodatkowe rodzaje statków ze względu na jego potencjał w zakresie zwiększania skuteczności transportu morskiego i tym samym zapewniania środków zachęty do odejścia od transportu drogowego towarów na rzecz transportu morskiego.

Poprawka 5

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający Punkt 10 preambuły

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(10) Agencja przyjęła rolę urzędowego

(10) Agencja przyjęła rolę urzędowego

dostawcy danych o ruchu statków na szczeblu UE, które mogą być interesujące i istotne dla innych działań UE. Poprzez swoje działania, w szczególności w zakresie monitorowania ruchu statków oraz szlaków żeglugowych, jak również śledzenia potencjalnych sprawców zanieczyszczeń, Agencja powinna przyczynić się do wzmocnienia efektów synergii na poziomie UE w związku z niektórymi operacjami straży przybrzeżnej. Ponadto w ramach monitorowania i gromadzenia danych Agencja powinna również zbierać podstawowe dane dotyczące potencjalnych zagrożeń dla transportu morskiego i środowiska morskiego związanych z poszukiwaniem **oraz** wydobywaniem ropy naftowej i gazu na morzu.

dostawcy danych o ruchu statków na szczeblu UE, które mogą być interesujące i istotne dla innych działań UE. Poprzez swoje działania, w szczególności w zakresie monitorowania ruchu statków oraz szlaków żeglugowych, jak również śledzenia potencjalnych sprawców zanieczyszczeń, Agencja powinna przyczynić się do wzmocnienia efektów synergii na poziomie UE w związku z niektórymi operacjami straży przybrzeżnej. **Poza tym należy przeprowadzić analizę w celu rozważenia, czy Agencja, działając jako europejska straż przybrzeżna, powinna w przyszłości przejąć te zadania, w celu umożliwienia szybszego, bardziej skutecznego działania władz.** Ponadto w ramach monitorowania i gromadzenia danych Agencja powinna również zbierać podstawowe dane dotyczące potencjalnych zagrożeń dla transportu morskiego i środowiska morskiego związanych z poszukiwaniem, wydobywaniem **i przesyłem** ropy naftowej i gazu na morzu.

Poprawka 6

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający Punkt 11 a preambuły (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(11a) Wiedza specjalistyczna Agencji w zakresie zanieczyszczenia i reagowania na wypadki w środowisku morskim byłaby również cenna przy opracowywaniu wytycznych dotyczących zezwoleń na poszukiwanie i wydobywanie ropy naftowej i gazu. Agencja powinna zatem wspierać Komisję i państwa członkowskie w realizacji tego zadania.

Poprawka 7

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający
Punkt 12 preambuły

Tekst proponowany przez Komisję

(12) Agencja przeprowadza inspekcje, aby pomóc Komisji w ocenie skuteczności wykonania prawa UE. Należy jasno określić rolę Agencji, Komisji, państw członkowskich i Rady Administracyjnej.

Poprawka

(12) Agencja przeprowadza inspekcje, aby pomóc Komisji w ocenie skuteczności wykonania prawa UE. Należy jasno określić rolę Agencji, Komisji, państw członkowskich i Rady Administracyjnej. ***Agencja powinna w szczególności przeprowadzać inspekcje w państwach trzecich w regionie Morza Śródziemnego, Morza Czarnego i Morza Bałtyckiego, na których wodach mają miejsce poszukiwanie i wydobywanie ropy naftowej i gazu, i pomagać tym państwom trzecim w zwiększaniu zdolności do poprawy bezpieczeństwa operacji morskich. Należy wzmocnić współpracę z państwami trzecimi przy wykonywaniu zadań, tak aby możliwe było szybsze działanie.***

Poprawka 8

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 1 – ustęp 2

Tekst proponowany przez Komisję

2. Agencja zapewnia państwom członkowskim i Komisji potrzebną pomoc techniczną i naukową o wysokim poziomie wiedzy fachowej, aby pomagać im we właściwym stosowaniu prawodawstwa ***unijnego*** w zakresie bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, ***zapobiegania*** zanieczyszczeniom powodowanym przez statki, ***monitorowania*** jego ***wykonania i oceny*** skuteczności podejmowanych środków.

Poprawka

2. Agencja zapewnia państwom członkowskim i Komisji potrzebną pomoc techniczną i naukową o wysokim poziomie wiedzy fachowej, aby pomagać im we właściwym stosowaniu ***odpowiedniego*** prawodawstwa w zakresie bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, ***ochrony środowiska morskiego, w szczególności poprzez zapobieganie*** zanieczyszczeniom powodowanym przez statki ***oraz instalacje do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu, w tym gazowe i naftowe platformy wiertnicze oraz instalacje odbiorcze, w monitorowaniu jego stosowania i ocenie***

skuteczności podejmowanych środków.

Poprawka 9

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 1 – ustęp 3 a (nowy)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

3a. Agencja wspiera również istniejące przybrzeżne i transgraniczne sieci koordynacji, aby rozwijać współpracę, skupiając się w szczególności na zapobieganiu katastrofom; sieci te mogą korzystać z technicznej i naukowej pomocy Agencji oraz ze szczegółowej wiedzy o szczególnych cechach i lokalnych warunkach, jaką posiadają organy regionalne i lokalne.

Poprawka 10

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 2 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

1. Aby zapewnić właściwą realizację celów określonych w art. 1, Agencja wykonuje zadania wymienione w ust. 2 niniejszego artykułu w obszarach bezpieczeństwa na morzu i ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza.

1. Aby zapewnić właściwą realizację celów określonych w art. 1, Agencja wykonuje zadania wymienione w ust. 2 niniejszego artykułu w obszarach bezpieczeństwa na morzu i ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki ***i instalacje do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu (w tym instalacje ruchome i przesyłowe oraz instalacje odbiorcze)*** oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza.

Poprawka 11

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 2 – ustęp 2 – litera f a) (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(fa) w opracowywaniu wymogów lub wszelkich wytycznych dotyczących wydawania zezwoleń na poszukiwanie i wydobycie ropy naftowej i gazu w środowisku morskim oraz, w szczególności, aspektów środowiskowych i aspektów z zakresu ochrony cywilnej z tym związanych;

Poprawka 12

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 2 – ustęp 3 – litera c a) (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(ca) rozszerzenia wykorzystania istniejącego systemu wykrywania wycieków na dodatkowe rodzaje statków;

Poprawka 13

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 2 – ustęp 4 – litera c a) (nowa)

Tekst proponowany przez Komisję

Poprawka

(ca) za pomocą satelitarnego systemu monitorowania i nadzoru, zwanego „CleanSeaNet” i ustanowionego zgodnie z art. 10 dyrektywy 2005/35/WE, Agencja wykrywa i usuwa zanieczyszczenia środowiska morskiego spowodowane przez

*niewielkie wycieki ropy naftowej
pochodzące z instalacji do wydobywania
ropy naftowej i gazu na morzu.*

Poprawka 14

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 3 – ustęp 1 – akapit pierwszy

Tekst proponowany przez Komisję

1. W celu realizacji powierzonych jej zadań oraz pomocy Komisji w wypełnieniu jej obowiązków wynikających z traktatu, w szczególności w ocenie skuteczności wykonania prawa unijnego, Agencja przeprowadza inspekcje w państwach członkowskich.

Poprawka

1. W celu realizacji powierzonych jej zadań oraz pomocy Komisji w wypełnieniu jej obowiązków wynikających z traktatu, w szczególności w ocenie skuteczności wykonania prawa unijnego, Agencja ***pomaga Komisji w rozpatrywaniu ocen wpływu na środowisko i*** przeprowadza inspekcje w państwach członkowskich.

Uzasadnienie

Agencja mogłaby również uczestniczyć w rozpatrywaniu ocen wpływu na środowisko, jaki wywiera działalność na morzu, aby zapobiec szkodliwemu wpływowi takiej działalności na ekosystemy morskie, które są bardzo wrażliwe.

Poprawka 15

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 3 – ustęp 1 – akapit trzeci

Tekst proponowany przez Komisję

Agencja przeprowadza ponadto inspekcje w imieniu Komisji w państwach trzecich, zgodnie z wymogami prawodawstwa UE, dotyczące w szczególności: organizacji uznanych przez Unię, zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu

Poprawka

Agencja przeprowadza ponadto inspekcje w imieniu Komisji w państwach trzecich, zgodnie z wymogami prawodawstwa UE, dotyczące w szczególności: organizacji uznanych przez Unię, zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu

Europejskiego i Rady (WE) nr 391/2009, oraz szkolenia i certyfikacji marynarzy, zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/106/WE.

Europejskiego i Rady (WE) nr 391/2009, oraz szkolenia i certyfikacji marynarzy, zgodnie z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/106/WE.

Agencja powinna w szczególności przeprowadzać inspekcje w państwach trzecich w regionie Morza Śródziemnego, Morza Czarnego i Morza Bałtyckiego, na których wodach mają miejsce poszukiwanie i wydobywanie ropy naftowej i gazu, i pomagać tym państwom trzecim w zwiększaniu zdolności do poprawy bezpieczeństwa operacji morskich.

Poprawka 16

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 1

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 3 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję

3. W stosownych przypadkach oraz po zakończeniu każdego cyklu inspekcji, Agencja dokonuje analizy sprawozdań z tego cyklu w celu określenia ustaleń o charakterze horyzontalnym oraz ogólnych konkluzji dotyczących skuteczności podejmowanych środków. Agencja przedstawia tę analizę Komisji na potrzeby dalszej dyskusji z państwami członkowskimi.

Poprawka

3. W stosownych przypadkach oraz po zakończeniu każdego cyklu inspekcji, Agencja dokonuje analizy sprawozdań z tego cyklu w celu określenia ustaleń o charakterze horyzontalnym oraz ogólnych konkluzji dotyczących skuteczności podejmowanych środków. Agencja przedstawia tę analizę Komisji na potrzeby dalszej dyskusji z państwami członkowskimi ***i udostępnia ją do wiadomości publicznej w łatwo dostępnym formacie, w tym w formie elektronicznej.***

Poprawka 17

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 2

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 5 – ustęp 3

Tekst proponowany przez Komisję

3. Na wniosek Komisji Rada

Poprawka

3. Na wniosek Komisji Rada

Administracyjna może podjąć decyzję, za zgodą zainteresowanych państw członkowskich, o utworzeniu centrów regionalnych niezbędnych dla realizacji zadań Agencji w najbardziej skutecznym i efektywnym sposób.

Administracyjna może podjąć decyzję, za zgodą zainteresowanych państw członkowskich **i we współpracy z nimi**, o utworzeniu centrów regionalnych niezbędnych dla realizacji zadań Agencji w najbardziej skutecznym i efektywnym sposób, **zacieśniając współpracę z istniejącymi regionalnymi i krajowymi sieciami, które już się zajmują środkami zapobiegawczymi.**

Poprawka 18

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 5

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 16 – ustęp 1

Tekst proponowany przez Komisję

1. Dyrektora zarządzającego mianuje i odwołuje Rada Administracyjna. Mianowania dokonuje się w drodze wyboru z listy kandydatów zaproponowanych przez Komisję, na okres pięciu lat, w oparciu o względy merytoryczne oraz udokumentowane umiejętności administracyjne i kierownicze, a także określone kompetencje i doświadczenie istotne dla obszarów bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza. Przed mianowaniem kandydat wybrany przez Radę Administracyjną może zostać wezwany do złożenia oświadczenia przed właściwym komitetem Parlamentu Europejskiego i udzielenia odpowiedzi na pytania zadane przez członków tego komitetu. Rada Administracyjna podejmuje decyzję większością czterech piątych głosów wszystkich członków z prawem do głosowania.

Poprawka

1. Dyrektora zarządzającego mianuje i odwołuje Rada Administracyjna. Mianowania dokonuje się w drodze wyboru z listy kandydatów zaproponowanych przez Komisję, na okres pięciu lat, w oparciu o względy merytoryczne oraz udokumentowane umiejętności administracyjne i kierownicze, a także **kryterium równości płci oraz** określone kompetencje i doświadczenie istotne dla obszarów bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki, **instalacje do wydobywania ropy naftowej i gazu na morzu, w tym instalacje odbiorcze**, oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza. Przed mianowaniem kandydat wybrany przez Radę Administracyjną może zostać wezwany do złożenia oświadczenia przed właściwym komitetem Parlamentu Europejskiego i udzielenia odpowiedzi na pytania zadane przez członków tego komitetu. Rada Administracyjna podejmuje decyzję większością czterech

piątych głosów wszystkich członków z prawem do głosowania.

Poprawka 19

Wniosek dotyczący rozporządzenia – akt zmieniający

Artykuł 1 – punkt 5

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002

Artykuł 16 – ustęp 4

Tekst proponowany przez Komisję

4. Kierowników departamentów mianuje się w oparciu o względy merytoryczne oraz udokumentowane umiejętności administracyjne i kierownicze, a także określone kompetencje i doświadczenie istotne dla obszarów bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza. Kierowników departamentów mianuje i odwołuje dyrektor zarządzający po uzyskaniu pozytywnej opinii Rady Administracyjnej.

Poprawka

4. Kierowników departamentów mianuje się w oparciu o względy merytoryczne oraz udokumentowane umiejętności administracyjne i kierownicze, a także ***kryterium równości płci oraz*** określone kompetencje i doświadczenie istotne dla obszarów bezpieczeństwa na morzu, ochrony na morzu, zapobiegania zanieczyszczeniom powodowanym przez statki oraz działania w odpowiedzi na zanieczyszczenie morza. Kierowników departamentów mianuje i odwołuje dyrektor zarządzający po uzyskaniu pozytywnej opinii Rady Administracyjnej.

PROCEDURA

Tytuł	Zmiana rozporządzenia (WE) nr 1406/2002 ustanawiającego Europejską Agencję ds. Bezpieczeństwa na Morzu
Odsyłacze	COM(2010)0611 – C7-0343/2010 – 2010/0303(COD)
Komisja przedmiotowo właściwa	TRAN
Opinia wydana przez Data ogłoszenia na posiedzeniu	ENVI 10.11.2010
Sprawozdawca komisji opiniodawczej Data powołania	Bart Staes 30.11.2010
Rozpatrzenie w komisji	16.3.2011
Data przyjęcia	19.4.2011
Wynik głosowania końcowego	+ : 58 - : 2 0 : 0
Posłowie obecni podczas głosowania końcowego	János Áder, Kriton Arsenis, Sophie Auconie, Paolo Bartolozzi, Sergio Berlato, Martin Callanan, Nessa Childers, Chris Davies, Esther de Lange, Anne Delvaux, Bas Eickhout, Edite Estrela, Karl-Heinz Florenz, Elisabetta Gardini, Gerben-Jan Gerbrandy, Julie Girling, Nick Griffin, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Dan Jørgensen, Christa Kläß, Holger Krahmer, Jo Leinen, Peter Liese, Linda McAvan, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Paul Nuttall, Vladko Todorov Panayotov, Gilles Pargneaux, Antonyia Parvanova, Sirpa Pietikäinen, Mario Pirillo, Pavel Poc, Vittorio Prodi, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Dagmar Roth-Behrendt, Carl Schlyter, Richard Seeber, Bogusław Sonik, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Salvatore Tatarella, Glenis Willmott, Sabine Wils, Marina Yannakoudakis
Zastępca(y) obecny(i) podczas głosowania końcowego	João Ferreira, Matthias Groote, Jutta Haug, Michèle Rivasi, Birgit Schnieber-Jastram, Renate Sommer, Bart Staes, Struan Stevenson, Eleni Theocharous, Marianne Thyssen, Giommara Uggias, Anna Záborská
Zastępca(y) (art. 187 ust. 2) obecny(i) podczas głosowania końcowego	George Sabin Cutaş